

KOMMISJONSFORORDNING (EF) nr. 79/2005

2011/EØS/71/59

av 19. januar 2005

om gjennomføring av europaparlaments- og rådsforordning (EF) nr. 1774/2002 med hensyn til bruken av melk, melkebaserte produkter og produkter framstilt av melk, definert som kategori 3-materiale i nevnte forordning(*)

KOMMISJONEN FOR DE EUROPEISKE FELLESKAP HAR —

under henvisning til traktaten om opprettelse av Det europeiske fellesskap,

under henvisning til europaparlaments- og rådsforordning (EF) nr. 1774/2002 av 3. oktober 2002 om hygieneregler for animalske biprodukter som ikke er beregnet på konsum⁽¹⁾, særlig artikkel 6 nr. 2, og

ut fra følgende betraktninger:

- 1) Ved forordning (EF) nr. 1774/2002 er det fastsatt hygieneregler og dyrehelse regler for innsamling, transport, lagring, håndtering, bearbeiding og bruk eller disponering av animalske biprodukter med tanke på å forhindre at slike produkter skal utgjøre en risiko for menneskers eller dyrs helse.
- 2) Ved forordning (EF) nr. 1774/2002 er det fastsatt regler for bruken av visse animalske biprodukter fra framstillingen av produkter beregnet på konsum og tidligere næringsmidler av animalsk opprinnelse, som hører inn under definisjonen av kategori 3-materiale i nevnte forordning, herunder melk og melkebaserte produkter som ikke lenger er beregnet på konsum. Ved forordning (EF) nr. 1774/2002 er det også fastsatt at kategori 3-materiale kan brukes på andre måter etter framgangsmåten fastsatt i nevnte forordning og etter samråd med den relevante vitenskapskomiteen.
- 3) Ifølge uttalelser fra Styringskomiteen for vitenskapelige spørsmål fra 1996, 1999 og 2000 finnes det ingen beviser for at bovin spongiform encefalopati (BSE) overføres via melk, og risikoen i forbindelse med melk vurderes som ubetydelig. I sin situasjonsrapport av 15. mars 2001 bekreftet den særskilte gruppen for TSE/BSE denne vurderingen.
- 4) På grunnlag av disse uttalelsene unntas melk, melkebaserte produkter og råmelk fra forbudet mot bruk av animalsk protein til fôring av produksjonsdyr som holdes, oppføres

eller opprettes med tanke på næringsmiddelproduksjon, i samsvar med europaparlaments- og rådsforordning (EF) nr. 999/2001 av 22. mai 2001 om fastsettelse av regler for å forebygge, bekjempe og utrydde visse typer overførbare spongiform encefalopati⁽²⁾.

- 5) Forordning (EF) nr. 1774/2002 får ikke anvendelse på flytende melk og råmelk som disponeres eller brukes på opprinnelsesenheten. Nevnte forordning tillater også at melk og råmelk brukes som gjødsel eller jordforbedringsmiddel på arealer dersom vedkommende myndighet ikke anser dette for å utgjøre noen risiko for spredning av alvorlige overførbare sykdommer i de tilfeller der produksjonsdyr har tilgang til arealene og derfor utsettes for slik risiko.
- 6) Ved forordning (EF) nr. 1774/2002 er det fastsatt strenge krav til bruken av kategori 3-materiale, og slikt materiale kan ikke brukes som fôr til produksjonsdyr før det er bearbeidet i et godkjent bearbeidingsanlegg for kategori 3-materiale.
- 7) Animalske biprodukter fra framstillingen av melkeprodukter beregnet på konsum og melkeprodukter som ikke lenger kan brukes som næringsmidler, blir vanligvis framstilt i virksomheter som er godkjent i samsvar med rådsdirektiv 92/46/EØF av 16. juni 1992 om fastsettelse av hygieneregler for produksjon og omsetning av rå melk, varmebehandlet melk og melkebaserte produkter⁽³⁾. Bruksklare melkeprodukter er vanligvis innpakke, og risikoen for at produktet kan bli kontaminert er derfor svært liten.
- 8) Kommisjonen skal rådspørre Den europeiske myndighet for næringsmiddeltrygghet om muligheten for å føre produksjonsdyr, i henhold til de vilkårene som kreves for å begrense risikoen mest mulig, med bruksklar melk, melkebaserte produkter og produkter framstilt av melk, som hører inn under definisjonen av kategori 3-materiale i forordning (EF) nr. 1774/2002 (heretter kalt «produktene»), uten videre behandling.

(*) Denne fellesskapsrettsakten, kunngjort i EUT L 16 av 20.1.2005, s. 46, er omhandlet i EØS-komiteens beslutning nr. 136/2007 av 26. oktober 2007 om endring av EØS-avtalens vedlegg I (Veterinære og plantesanitære forhold), se EØS-tillegget til Den europeiske unions tidende nr. 19, 10.4.2008, s. 55.

⁽¹⁾ EFT L 273 av 10.10.2002, s. 1. Forordningen sist endret ved kommisjonsforordning (EF) nr. 668/2004 (EUT L 112 av 19.4.2004, s. 1).

⁽²⁾ EFT L 147 av 31.5.2001, s. 1. Forordningen sist endret ved forordning (EF) nr. 1993/2004 (EUT L 344 av 20.11.2004, s. 12).

⁽³⁾ EFT L 268 av 14.9.1992, s. 1. Direktivet sist endret ved forordning (EF) nr. 806/2003 (EUT L 122 av 16.5.2003, s. 1).

9) I påvente av denne uttalelsen og i lys av eksisterende vitenskapelige uttalelser og rapporten fra Vitenskapskomiteen for dyrs helse og velferd om strategien for nødvaksinasjon mot munn- og klovsyke fra 1999 bør det midlertidig fastsettes særlige tiltak for innsamling, transport, bearbeiding og bruk av disse produktene.

10) Det bør innføres egnede kontrollsystemer i medlemsstatene for å sikre at bestemmelsene i denne forordning overholdes, og for å treffe egnede tiltak dersom de ikke overholdes. Medlemsstatene bør også ta i betraktning den risikovurderingen basert på best og verst tenkelige tilfeller som de har foretatt i forbindelse med utarbeidelsen av sine beredskapsplaner for epizootier, når de skal beslutte hvor mange registrerte driftsenheter som kan få tillatelse til å bruke de aktuelle produktene.

11) Tiltakene fastsatt i denne forordning er i samsvar med uttalelse fra Den faste komité for næringsmiddelkjeden og dyrehelsen —

VEDTATT DENNE FORORDNING:

Artikkel 1

Generell tillatelse fra medlemsstatene

Medlemsstatene skal tillate innsamling, transport, bearbeiding, bruk og lagring av melk, melkebaserte produkter og produkter framstilt av melk, som hører inn under definisjonen av kategori 3-materiale som nevnt i artikkel 6 nr. 1 bokstav e), f) og g) i forordning (EF) nr. 1774/2002, som ikke er bearbeidet i samsvar med kapittel V i vedlegg VII til nevnte forordning («produktene»), forutsatt at disse aktivitetene og produktene oppfyller kravene fastsatt i denne forordning.

Artikkel 2

Bruk av bearbeidede produkter, myse og ubearbeidede produkter som fôr

1. Bearbeidede produkter og myse, som nevnt i vedlegg I, kan brukes som fôr i samsvar med kravene fastsatt i nevnte vedlegg.
2. Ubearbeidede produkter og andre produkter, som nevnt i vedlegg II, kan brukes som fôr i samsvar med kravene fastsatt i nevnte vedlegg.

Artikkel 3

Innsamling, transport og lagring

1. Produktene skal samles inn, transporteres og identifiseres i samsvar med kravene fastsatt i vedlegg II til forordning (EF) nr. 1774/2002.

Første ledd får imidlertid ikke anvendelse på driftsansvarlige for meierivirksomheter som er godkjent i samsvar med artikkel 10 i direktiv 92/46/EØF, når de samler inn og tar tilbake til sine virksomheter, produkter som de tidligere har levert til sine kunder.

2. Produktene skal lagres ved egnet temperatur for å unngå enhver risiko for menneskers eller dyrs helse, enten:

a) i et eget lagringsanlegg som er godkjent for dette formålet i samsvar med artikkel 11 i forordning (EF) nr. 1774/2002, eller

b) i et eget, separat lagringsområde i en virksomhet som er godkjent i samsvar med artikkel 10 i direktiv 92/46/EØF.

3. Prøver av sluttproduktene tatt under lagring eller ved uttak fra lager, skal minst oppfylle de mikrobiologiske kravene som er fastsatt i kapittel I avsnitt D nr. 10 i vedlegg VII til forordning (EF) nr. 1774/2002.

Artikkel 4

Godkjenning, registrering og kontrolltiltak

1. Meierivirksomhetene som er godkjent i samsvar med artikkel 10 i direktiv 92/46/EØF, og driftsenhetene som er godkjent i samsvar med vedleggene til denne forordning, skal registreres for dette formål av vedkommende myndighet.

2. Vedkommende myndighet skal treffe de nødvendige tiltak for å kontrollere at de driftsansvarlige for registrerte virksomheter og driftsenheter oppfyller kravene fastsatt i denne forordning.

*Artikkel 5***Tilbaketrekking av godkjenning og registrering ved manglende overholdelse**

Alle godkjenninger som er gitt og registreringer som er gjort av vedkommende myndighet i henhold til denne forordning, skal umiddelbart trekkes tilbake dersom kravene i denne forordning ikke lenger oppfylles.

Godkjenningen og registreringen kan bare fornyes etter at det er truffet egnede korrigerende tiltak som foreskrevet av vedkommende myndighet.

*Artikkel 6***Gjennomgåelse**

Kommisjonen skal gjennomgå bestemmelsene i denne forordning og om nødvendig tilpasse dem på bakgrunn av uttalelser fra Den europeiske myndighet for næringsmiddeltrygghet.

*Artikkel 7***Ikrafttredelse**

Denne forordning trer i kraft den 20. dag etter at den er kunngjort i *Den europeiske unions tidende*.

Denne forordning er bindende i alle deler og kommer direkte til anvendelse i alle medlemsstater.

Utferdiget i Brussel, 19. januar 2005.

For Kommisjonen

Markos KYPRIANOU

Medlem av Kommisjonen

VEDLEGG I

ANNEN BRUK AV BEARBEIDDE PRODUKTER OG MYSE, SOM FASTSATT I ARTIKKEL 6 NR. 2 BOKSTAV I) I FORORDNING (EF) NR. 1774/2002

KAPITTEL I

A. Berørte produkter

Produkter, herunder rengjøringsvann, som har vært i kontakt med rå melk og/eller melk som er pasteurisert i samsvar med kapittel I avsnitt A nr. 4 bokstav a) i vedlegg C til direktiv 92/46/EØF, og som har gjennomgått minst en av følgende behandlinger:

- a) behandling ved ultrahøy temperatur (UHT) i samsvar med kapittel I avsnitt A nr. 4 bokstav b) i vedlegg C til direktiv 92/46/EØF,
- b) sterilisering som gir en Fc-verdi på 3 eller høyere, eller som utføres i samsvar med kapittel I avsnitt A nr. 4 bokstav c) i vedlegg C til direktiv 92/46/EØF ved en temperatur på minst 115 °C i 20 minutter eller tilsvarende,
- c) pasteurisering i samsvar med kapittel I avsnitt A nr. 4 bokstav a), eller annen sterilisering enn den som er nevnt i bokstav b) i dette avsnitt, i samsvar med kapittel I avsnitt A nr. 4 bokstav c) i vedlegg C til direktiv 92/46/EØF, fulgt av:
 - i) når det gjelder tørrmelk eller tørkede melkeprodukter: en tørkeprosess, eller
 - ii) når det gjelder et syret melkeprodukt: en prosess der pH-verdien senkes og holdes på under 6 i minst én time.

B. Bruk

De produktene som er nevnt i avsnitt A, kan brukes som fødemidler i den berørte medlemsstaten, og kan brukes i grenseområder der de berørte medlemsstater har en gjensidig avtale om dette. Den berørte virksomheten skal sikre at produktene kan spores.

KAPITTEL II

A. Berørte produkter

- 1) produkter, herunder rengjøringsvann, som har vært i kontakt med melk som bare er pasteurisert i samsvar med kapittel I avsnitt A nr. 4 bokstav a) i vedlegg C til direktiv 92/46/EØF, og
- 2) myse framstilt av ikke-varmebehandlede melkebaserte produkter, som skal være samlet inn minst 16 timer etter at melken er koagulert, og som skal ha en registrert pH-verdi lavere enn 6,0 før den sendes direkte til godkjente driftsenheter.

B. Bruk

Produkter og myse som er nevnt i avsnitt A, kan brukes som fødemidler i den berørte medlemsstaten på følgende vilkår:

- a) de sendes fra en virksomhet som er godkjent i samsvar med artikkel 10 i direktiv 92/46/EØF, som sikrer at slike produkter kan spores, og
- b) de sendes til et begrenset antall godkjente driftsenheter, fastsatt på grunnlag av den risikovurderingen basert på best og verst tenkelige tilfeller som er foretatt av den berørte medlemsstaten i forbindelse med utarbeidingen av beredskapsplanene for epizootier, særlig munn- og klovsyke.

*VEDLEGG II***ANNEN BRUK AV UBEARBEIDEBE PRODUKTER OG ANDRE PRODUKTER**

A. Berørte produkter

Rå produkter, herunder rengjøringsvann som har vært i kontakt med rå melk, og andre produkter som ikke kan garanteres å ha gjennomgått behandlingene nevnt i kapittel I og II i vedlegg I.

B. Bruk

De produktene som er nevnt i avsnitt A, kan brukes som føremidler i den berørte medlemsstaten på følgende vilkår:

- a) de sendes fra en virksomhet som er godkjent i samsvar med artikkel 10 i direktiv 92/46/EØF, som sikrer at slike produkter kan spores, og
- b) de sendes til et begrenset antall godkjente driftsenheter, fastsatt på grunnlag av den risikovurderingen basert på best og verst tenkelige tilfeller som er foretatt av den berørte medlemsstaten i forbindelse med utarbeidingen av beredskapsplanene for epizootier, særlig munn- og klovsyke, og forutsatt at dyrene på den godkjente driftsenheten bare kan flyttes:
 - i) enten direkte til et slakteri i samme medlemsstat, eller
 - ii) til en annen driftsenhet i samme medlemsstat, der vedkommende myndighet kan garantere at dyr som er mottakelige for munn- og klovsyke, bare får forlate driftsenheten:
 - a) enten i samsvar med punkt i), eller
 - b) dersom dyrene er blitt sendt til en driftsenhet der de produktene som er nevnt i dette vedlegg, ikke brukes som fôr, etter en 21-dagers stillstandsperiode fra det tidspunktet dyrene kom til driftsenheten.